

YEDİTEPE ÜNİVERSİTESİ
ÇEVİRİBİLİMİ BÖLÜMÜ BÖLÜMÜ/ FEN-EDEBİYAT FAKÜLTESİ &
ULUSLARARASI TİCARET VE İŞLETMECİLİK BÖLÜMÜ/ İKTİSADİ VE İDARİ BİLİMLER FAKÜLTESİ
ARASINDA ÇİFT ANADAL ANLAŞMASI

ANLAŞMA TARİHİ: 25.08.2023

ÇEVİRİBİLİMİ BÖLÜMÜ BÖLÜMÜ/ FEN-EDEBİYAT FAKÜLTESİ MEZUNİYET KREDİSİ: 132 KREDİ (240 AKTS)

ULUSLARARASI TİCARET VE İŞLETMECİLİK BÖLÜMÜ/ İKTİSADİ VE İDARİ BİLİMLER FAKÜLTESİ MEZUNİYET KREDİSİ:
130 KREDİ (240 AKTS)

ÇEVİRİBİLİMİ BÖLÜMÜ BÖLÜMÜ/ FEN-EDEBİYAT FAKÜLTESİ ÖĞRENCİSİNE ULUSLARARASI TİCARET VE İŞLETMECİLİK BÖLÜMÜNDE
ÇİFT ANADAL YAPMANIN GETİRECEĞİ KREDİ TOPLAM:

6 KREDİ (7 AKTS) ORTAK + 92 KREDİ (178 AKTS) EK + 32 KREDİ (55 AKTS) DENK = TOPLAM 130 KREDİ (240 AKTS)

ULUSLARARASI TİCARET VE İŞLETMECİLİK BÖLÜMÜ/ İKTİSADİ VE İDARİ BİLİMLER FAKÜLTESİ ÖĞRENCİSİNE ÇEVİRİBİLİMİ BÖLÜMÜ
BÖLÜMÜNDE ÇİFT ANADAL YAPMANIN GETİRECEĞİ KREDİ TOPLAM:

6 KREDİ (7 AKTS) ORTAK + 93 KREDİ (176 AKTS) EK + 33 KREDİ (57 AKTS) DENK = TOPLAM 132 KREDİ (240 AKTS)

ÇEVİRİBİLİMİ BÖLÜMÜ & ULUSLARARASI TİCARET VE İŞLETMECİLİK BÖLÜMLERİNCE KABUL EDİLEN ORTAK DERSLER									
ÇEVİRİBİLİMİ BÖLÜMÜ					ULUSLARARASI TİCARET VE İŞLETMECİLİK				
DERS KODU	DERS ADI	DÖNEMİ	KREDİ		DERS KODU	DERS ADI	DÖNEMİ	KREDİ	
			Kredi	AKTS				Kredi	AKTS
HUM 103	Uygarlık Tarihi I	1	2	3	HUM 103	Uygarlık Tarihi	6	2	3
HTR 301	Atatürk İlkeleri ve İnkılap Tarihi I	5	2	2	HTR 301	Atatürk İlkeleri ve İnkılap Tarihi I	3	2	2
HTR 302	Atatürk İlkeleri ve İnkılap Tarihi II	6	2	2	HTR 302	Atatürk İlkeleri ve İnkılap Tarihi II	4	2	2
TOPLAM ORTAK DERS KREDİSİ:				6	7	TOPLAM ORTAK DERS KREDİSİ:			

ULUSLARARASI TİCARET VE İŞLETMECİLİK BÖLÜMÜ/ İKTİSADİ VE İDARİ BİLİMLER FAKÜLTESİ ÖĞRENCİSİ OLUP ÇEVİRİBİLİMİ BÖLÜMÜ
BÖLÜMÜ/ FEN-EDEBİYAT FAKÜLTESİNDE ÇİFT ANADAL YAPMAK İSTEYENLER İÇİN ÇEVİRİBİLİMİ BÖLÜMÜ BÖLÜMÜNDEN ALMASI GEREKEN
DERSLER:

ÇEVİRİBİLİMİ BÖLÜMÜ BÖLÜM DERSLERİ				
DERS KODU	DERS ADI	DÖNEM	KREDİ	
			Kredi	AKTS
TRA 107	Yazılı Çeviriye Giriş I	1	3	5
ELIT 107	Edebi Türler I	1	3	5
PSY 101	Psikolojiye Giriş I	1	3	6
TRA 108	Yazılı Çeviriye Giriş II	2	3	4
TRA 109	İngilizce Sözlü Anlatım	2	3	5
TRA 133	Çevirmenler İçin Sözcük Bilgisi	2	3	5
TRA 140	Kültür ve Çeviri	2	3	5
INT 203	Sözlü Çeviriye Giriş	3	3	6
TRA 242	Sağlık Bilimleri Çevirisi	3	3	6
TRA 211	Sosyal Bilimler Metinleri Çevirisi	3	3	6
TRA XXX	Bölüm Seçmeli I	3	3	7
INT 204	İki Yönlü Sözlü Çeviri	4	3	6
TRA 307	Medya ve İletişim Çevirisi	4	3	6
TRA 309	Ekonomi ve İşletme Metinleri Çevirisi	4	3	6
TRA 403	Bilgisayar Destekli Teknik Çeviri	4	3	7
INT 303	Ardıl Çeviri	5	3	5
TRA 301	Çeviri Kuramı	5	3	5
TRA 315	Edebiyat Çevirisi	5	3	4
XXX 301	C Dili V	5	3	5
TRA 310	Staj	5	0	5
TRA 302	Çeviri Eleştirisi	6	3	5
TRA 318	Hukuk Çevirisi	6	3	5
TRA XXX	Bölüm Seçmeli II	6	3	7
XXX 302	C Dili VI	6	3	5
TRA XXX	Bölüm Seçmeli III	7	3	7
TRA 404	Çeviri Tarihine Yaklaşımlar	7	3	3
TRA XXX	Bölüm Seçmeli IV	7	3	7
XXX XXX	C Dili VII	7	3	3
TRA XXX	Bölüm Seçmeli V	8	3	7
TRA 400	Çevirmenlik Meslek Standartları ve Etik	8	3	7
XXX XXX	C Dili VIII	8	3	6
XXX 202	Dil Seçmeli IV	8	3	5
TOPLAM ULUSLARARASI TİCARET VE İŞLETMECİLİK BÖLÜMÜ ÖĞRENCİSİNE GELEN EKSTRA KREDİ:			93	176

ÇEVİRİBİLİMİ BÖLÜMÜ BÖLÜMÜ/ FEN-EDEBİYAT FAKÜLTESİ ÖĞRENCİSİ OLUP ULUSLARARASI TİCARET VE İŞLETMECİLİK BÖLÜMÜ/ İKTİSADİ VE İDARİ BİLİMLER FAKÜLTESİNDE ÇİFT ANADAL YAPMAK İSTEYENLER İÇİN ULUSLARARASI TİCARET VE İŞLETMECİLİK BÖLÜMÜNDEN ALMASI GEREKEN DERSLER:

ULUSLARARASI TİCARET VE İŞLETMECİLİK BÖLÜM DERSLERİ					
DERS KODU	DERS ADI	DÖNEM	KREDİ		
			Kredi	AKTS	
BBA 101	İşletmeye Giriş	1	3	7	
BBA 244	Finansal Muhasebenin Temelleri	1	3	5	
MATH 133	Temel Matematik	1	3	5	
AFE 131	Akademik İngilizce I	1	3	5	
BBA 102	Yönetimin Temelleri	2	3	5	
ECON 122	Makroekonominin Temelleri	2	3	7	
MATH 134	İleri Matematik	2	3	5	
ETT 111	E-Ticarete Giriş	2	3	4	
BBA 261	Pazarlama İlkeleri	2	3	6	
TKL 202	Türk Dili II	2	2	2	
ATD 243	Uluslararası Ticaret	3	3	6	
STAT 410	İstatistik	3	3	5	
STAT 411	İleri İstatistik Uygulamaları	4	3	5	
ATD 326	Uluslararası İşletme ve Çok Uluslu Şirketler	4	3	7	
ATD	Bölüm Seçmeli III	4	3	6	
ATD 311	İthalat İhracat Yönetimi	5	3	7	
AFN 345	Finansal Yönetim	5	3	7	
ATD	Bölüm Seçmeli IV	5	3	6	
ATD 312	Dış Ticaret Finansmanı	6	3	5	
ATD 316	Ekonomik Coğrafya	6	3	6	
ACM 312	Yönetim Bilişim Sistemleri	6	3	6	
ATD	Bölüm Seçmeli V	6	3	6	
ATD 473	Küresel Ticaret ve Yatırımlar	7	3	7	
ATD 390	Staj	7	3	5	
ATD 480	Bitirme Projesi	7	3	6	
ATD	Bölüm Seçmeli VI	7	3	6	
ATD	Bölüm Seçmeli VII	7	3	6	
ATD 315	İşletmelerde Kültürlerarası Konular	8	3	6	
ATD 324	Türk Sanayi	8	3	7	
BBA 402	Stratejik Yönetim	8	3	6	
ACM 432	Kurumsal Bilgi Sistemleri	8	3	6	
TOPLAM ÇEVİRİBİLİMİ BÖLÜMÜ BÖLÜMÜ ÖĞRENCİSİNE GELEN EKSTRA KREDİ:			92	178	

ÇEVİRİBİLİMİ BÖLÜMÜ & ULUSLARARASI TİCARET VE İŞLETMECİLİK BÖLÜMLERİNDE KABUL EDİLEN DENK DERSLER									
ÇEVİRİBİLİMİ BÖLÜMÜ					ULUSLARARASI TİCARET VE İŞLETMECİLİK				
DERS KODU	DERS ADI	DÖNEMİ	KREDİ		DERS KODU	DERS ADI	DÖNEMİ	KREDİ	
			Kredi	AKTS				Kredi	AKTS
TRA 101	Çevirmenler için Türkçe	1	3	6	TKL 201	Türk Dili I	1	2	2
ECON 291	İktisat	2	3	6	ECON 111	Mikroekonominin Temelleri*	1	3	7
XXX XXX	Serbest Seçmeli I	7	3	5	ATD	Bölüm Seçmeli I*	3	3	6
XXX XXX	Seçmeli Seçmeli II	8	3	5	ATD	Bölüm Seçmeli II*	3	3	6
XXX 101	Dil Seçmeli I°	5	3	5	AFXX	Zorunlu Yabancı Dil I°	3	3	5
XXX 102	Dil Seçmeli II°	6	3	5	AFXX	Zorunlu Yabancı Dil II°	4	3	5
XXX 201	Dil Seçmeli III°	7	3	5	AFXX	Zorunlu Yabancı Dil III°	5	3	5
XXX 202	C Dili I**	8	3	5	FREE	Serbest Seçmeli I	4	3	5
XXX 101	C Dili II**	1	3	5	FREE	Serbest Seçmeli II	5	3	4
XXX 102	C Dili III**	2	3	5	FREE	Serbest Seçmeli III	6	3	5
XXX 201	C Dili IV**	3	3	5	FREE	Serbest Seçmeli IV	8	3	5
TOPLAM DENK DERS KREDİSİ:			33	57	TOPLAM DENK DERS KREDİSİ:			32	55

* ile işaretlenen derslerin Uluslararası Ticaret ve İşletmecilik Bölümünden alınması zorunludur.

** ile işaretlenen derslerin Çeviribilimi Bölümünden alınması zorunludur.

° ile işaretlenen dil derslerinin ve Çeviribilimi müfredatındaki Dil Seçmeli IV dersinin aynı dilden devam etmesi zorunludur.

ÇEVİRİBİLİMİ BÖLÜMÜ BÖLÜMÜ ÖĞRENCİSİ OLUP ULUSLARARASI TİCARET VE İŞLETMECİLİK BÖLÜMÜNDE ÇİFT ANADAL YAPMAK İSTEYENLER İÇİN ULUSLARARASI TİCARET VE İŞLETMECİLİK BÖLÜMÜNCE İSTENEN EK KOŞULLAR:
YOK.

ULUSLARARASI TİCARET VE İŞLETMECİLİK BÖLÜMÜ/ İKTİSADİ VE İDARİ BİLİMLER FAKÜLTESİ ÖĞRENCİSİ OLUP ÇEVİRİBİLİMİ BÖLÜMÜ BÖLÜMÜ/ FEN-EDEBİYAT FAKÜLTESİNDE ÇİFT ANADAL YAPMAK İSTEYENLER İÇİN ÇEVİRİBİLİMİ BÖLÜMÜ BÖLÜMÜNCE İSTENEN EK KOŞULLAR: YOK.

PROF. DR. BERRİN YANIKKAYA
Fen-Edebiyat Fakültesi Dekanı

PROF. DR. ELİF ERİŞEN
İktisadi ve İdari Bilimler Fakültesi Dekanı

PROF. DR. BERRİN YANIKKAYA
Çeviribilimi Bölüm Başkan Vekili

PROF. DR. FÜSUN BULUTLAR
Uluslararası Ticaret ve İşletmecilik Bölüm Başkanı

İKTİSADİ VE İDARİ BİLİMLER FAKÜLTE KURULU ONAY TARİHİ:

FEN-EDEBİYAT FAKÜLTESİ KURULU ONAY TARİHİ:

2	2
3	7
3	6
3	6
3	5
3	5
3	5
3	5
3	4
3	5
3	5

32 55

3	6
3	6
3	5
3	5
3	5
3	5
3	5
3	5
3	5
3	5
3	5

33 57